

SUUNTO TRAVERSE ALPHA 2.1


ПОТРЕБИТЕЛСКО РЪКОВОДСТВО


1. БЕЗОПАСНОСТ.....	4
2. За начало.....	6
2.1. Използване на бутоните.....	6
2.2. Настройка.....	7
2.3. Промяна на настройките.....	7
3. Характеристики.....	9
3.1. Мониторинг на дейността.....	9
3.2. Alti-Baro.....	10
3.2.1. Получаване на правилни отчитания.....	11
3.2.2. Подходящ профил за заниманието.....	13
3.2.3. Използване на профил "Алтиметър".....	13
3.2.4. Използване на профил "Барометър".....	14
3.2.5. Използване на автоматичен профил.....	14
3.3. Автопауза.....	15
3.4. Подсветка.....	15
3.5. Button lock (Заклучване на бутоните).....	16
3.6. Компас.....	16
3.6.1. Калибриране на компаса.....	17
3.6.2. Задаване на деклинация.....	17
3.6.3. Задаване на заключване на посока.....	18
3.7. Таймер за обратно броене.....	19
3.8. Дисплеи.....	19
3.8.1. Регулиране на контраста на дисплея.....	20
3.8.2. Превключване на цвета на дисплея.....	20
3.9. FusedAlti.....	20
3.10. Връщане.....	21
3.11. Лов с разпознаване на изстрели.....	21
3.12. Икони.....	21
3.13. Журнал.....	24
3.14. Индикатор за оставаща памет.....	24
3.15. Лунни фази.....	25
3.16. Movescount.....	25
3.17. Навигиране с GPS.....	26
3.17.1. Получаване на GPS сигнал.....	26
3.17.2. GPS координатни мрежи и формати на позицията.....	27
3.17.3. Точност на GPS и пестене на енергия.....	27
3.17.4. GPS и GLONASS.....	28
3.18. Известия.....	28
3.19. Записване на дейности.....	29
3.20. Точки на интерес.....	29

3.20.1. Проверяване на местонахождението ви.....	30
3.20.2. Добавяне на POI.....	31
3.20.3. Изтриване на POI.....	31
3.21. Маршрути.....	31
3.21.1. Навигиране по маршрут.....	32
3.21.2. По време на навигация.....	33
3.22. Сервизно меню.....	34
3.23. Спортни режими.....	35
3.24. Хронометър.....	35
3.25. Предупреждения за изгрев и залез.....	36
3.26. Приложение Suunto.....	36
3.26.1. Синхронизиране с мобилно приложение.....	37
3.27. Приложения Suunto Apps.....	37
3.28. Час.....	38
3.28.1. Будилник.....	38
3.28.2. Синхронизиране на време.....	39
3.29. Тонове и вибрация.....	39
3.30. Обратно проследяване.....	40
3.31. Индикатори за времето.....	40
4. Грижи и поддръжка.....	42
4.1. Напътствия за работа.....	42
4.2. Водоустойчивост.....	42
4.3. Зареждане на батерията.....	42
5. Референция:.....	44
5.1. Технически спецификации.....	44
5.2. Съответствие.....	45
5.2.1. CE.....	45
5.2.2. Стандарти на FCC.....	45
5.2.3. IC.....	46
5.2.4. NOM-121-SCT1-2009.....	46
5.3. Търговски марки.....	46
5.4. Патентно известие.....	46
5.5. Международна ограничена гаранция.....	46
5.6. Авторски права.....	48

1. БЕЗОПАСНОСТ

Видове предпазни мерки


 **ПРЕДПАЗЕН:** - се използва във връзка с процедури или ситуации, които могат да доведат до сериозно нараняване или смърт.


 **ВНИМАНИЕ:** - се използва във връзка с процедури или ситуации, които ще доведат до повреда на продукта.

 **БЕЛЕЖКА:** - се използва за подчертаване на важна информация.


 **ПОДШУШВАМ:** - се използва за допълнителни съвети за използване на опциите и функциите на устройството.


Предпазни мерки


 **ПРЕДПАЗЕН:** МОЖЕ ДА СЕ ПРОЯВЯТ АЛЕРГИЧНИ РЕАКЦИИ ИЛИ ДРАЗНЕНИЯ НА КОЖАТА, КОГАТО ПРОДУКТЪТ ВЛЕЗЕ В КОНТАКТ С КОЖАТА, ВЪПРЕКИ, ЧЕ НАШИТЕ ПРОДУКТИ ОТГОВАРЯТ НА СТАНДАРТИТЕ ЗА ИНДУСТРИЯТА. В ТАКЪВ СЛУЧАЙ НЕЗАБАВНО ПРЕКРАТЕТЕ УПОТРЕБАТА И СЕ КОНСУЛТИРАЙТЕ С ЛЕКАР.


 **ПРЕДПАЗЕН:** ВИНАГИ СЕ КОНСУЛТИРАЙТЕ С ЛЕКАР, ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ ТРЕНИРОВЪЧНА ПРОГРАМА. ПРЕТОВАРВАНЕТО МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ СЕРИОЗНИ КОНТУЗИИ.

 **ПРЕДПАЗЕН:** САМО ЗА РАЗВЛЕКАТЕЛНИ ЦЕЛИ.

 **ПРЕДПАЗЕН:** НЕ РАЗЧИТАЙТЕ ИЗЦЯЛО НА GPS-А ИЛИ ЖИВОТА НА БАТЕРИЯТА; ВИНАГИ ИЗПОЛЗВАЙТЕ КАРТИ И ДРУГИ РЕЗЕРВНИ МАТЕРИАЛИ, ЗА ДА ГАРАНТИРАТЕ СВОЯТА БЕЗОПАСНОСТ.

 **ВНИМАНИЕ:** НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ НИКАКЪВ РАЗТВОРИТЕЛ ВЪРХУ ПРОДУКТА, ТЪЙ КАТО МОЖЕ ДА ПОВРЕДИ ПОВЪРХНОСТТА МУ.

 **ВНИМАНИЕ:** НЕ НАНАСЯЙТЕ РЕПЕЛЕНТ ЗА НАСЕКОМИ ВЪРХУ ПРОДУКТА, ТЪЙ КАТО МОЖЕ ДА ПОВРЕДИ ПОВЪРХНОСТТА МУ.

 **ВНИМАНИЕ:** НЕ ИЗХВЪРЛЯЙТЕ ПРОДУКТА С БИТОВИТЕ ОТПАДЪЦИ, А ГО ТРЕТИРАЙТЕ КАТО ЕЛЕКТРОНЕН ОТПАДЪК, ЗА ДА ОПАЗИМ ОКОЛНАТА СРЕДА.

 **ВНИМАНИЕ:** НЕ УДРЯЙТЕ И НЕ ИЗПУСКАЙТЕ УСТРОЙСТВОТО, ТЪЙ КАТО МОЖЕ ДА СЕ ПОВРЕДИ.

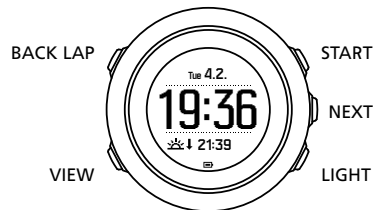


БЕЛЕЖКА: Suunto използва високотехнологични сензори и алгоритми, за да генерира показатели, които могат да ви помогнат във вашите дейности и приключения. Стремим се да бъдем възможно най-точни. И все пак някои от данните, които нашите продукти и услуги събират, не са идеално надеждни, нито генерираните от тях показатели са абсолютно точни. Калориите, сърдечният пулс, местоположението, засичането на движения, отчитането на удари, индикаторите за физически стрес и другите показатели може да не отговарят на действителността. Продуктите и услугите на Suunto са предназначени за използване само за занимателни цели, но не и за каквито и да било медицински цели.

2. За начало

2.1. Използване на бутоните

Suunto Traverse Alpha разполага с пет бутона, които Ви дават достъп до всички негови функции.



[START] :

- натиснете за достъп до менюто
- натиснете за пауза или подновяване на запис или таймер
- натиснете за увеличаване на стойност или придвижване нагоре в меню
- задръжте натиснат, за да започнете записване или да отворите списък с наличните режими
- задръжте натиснат за да спрете и запазите записа

[NEXT] :

- натиснете за промяна на дисплея
- натиснете за въвеждане/потвърждаване на настройка
- задръжте натиснат за достъп/изход от менюто с опции

[LIGHT] :


- натиснете за активиране на подсветката
- натиснете за намаляване на стойност или придвижване надолу в меню
- задръжте натиснат за активиране на фенерчето
- натиснете за деактивиране на фенерчето

[BACK LAP] :

- натиснете за връщане към предишното меню
- натиснете за добавяне на обиколка при запис
- задръжте натиснат за заключване/отключване на бутоните

[VIEW] :

- натиснете за показване на допълнителни изгледи на дисплея
- задръжте натиснат за запазване на POI

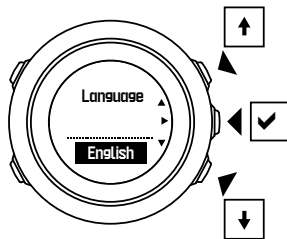
 **ПОДШУШВАМ:** При промяна на стойностите, можете да увеличите скоростта, като задържите бутона [START] или [LIGHT] натиснат, докато стойностите започнат да се превъртат по-бързо.

2.2. Настройка

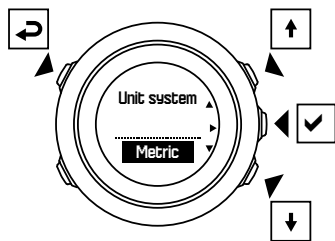
За да извлечете максимума от своя Suunto Traverse Alpha, ви препоръчваме да изтеглите Suunto Movescount App и да създадете безплатен профил в Suunto Movescount, преди да стартирате часовника си. Можете също така да посетите movescount.com, за да създадете своя потребителски профил.

За да започнете да използвате своя часовник:

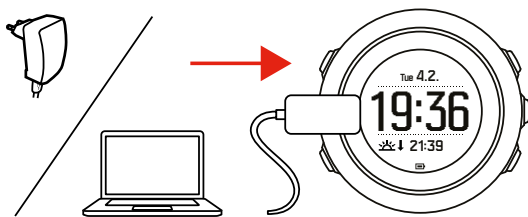
1. Задръжте [START] натиснат, за да събудите устройството.
2. Натиснете [START] или [LIGHT], за да превъртите до желаня език, и натиснете [NEXT], за да го изберете.



3. Следвайте съветника за първоначално стартиране, за да завършите първоначалните настройки. Задайте стойности с [START] или [LIGHT] и натиснете [NEXT], за да потвърдите и да отидете на следващата стъпка.



След като приключите със съветника за стартиране, заредете часовника с включения в комплекта USB кабел, докато батерията е напълно заредена.



БЕЛЕЖКА: Ако се вижда премигващ символ на батерия, Suunto Traverse Alpha има нужда от зареждане преди стартиране.

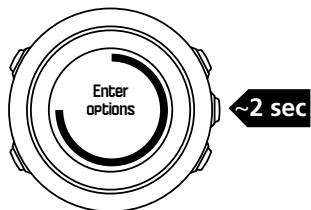
БЕЛЕЖКА: Ако батерията е била напълно изтощена и сте заредили продукта си, натиснете и задръжте СТАРТ, за да стартирате продукта.

2.3. Промяна на настройките

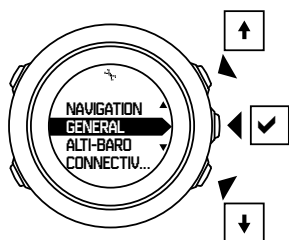
Можете да промените настройките на вашия Suunto Traverse Alpha направо в часовника.

За да промените настройките на часовника:

1. Задръжете бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.



2. Превъртете менюто със [START] и [LIGHT] .
3. Натиснете [NEXT] , за да влезете в дадена настройка.
4. Натиснете [START] и [LIGHT] , за да настроите стойностите за настройка и потвърдете с [NEXT] .



5. Натиснете [BACK LAP] , за да се върнете към предишното меню или задръжете натиснат [NEXT] , за да излезете.

3. Характеристики

3.1. Мониторинг на дейността


Suunto Traverse измерва ежедневните ви крачки и изчислява изгорените калории за деня според персоналните ви настройки.

Приблизителния ви брой крачки за деня може да бъде показан като изглед по подразбиране в дисплея за час. Натиснете бутона [VIEW], за да зададете изгледа за брой крачки. Броят на крачките се актуализира на всеки 60 секунди.



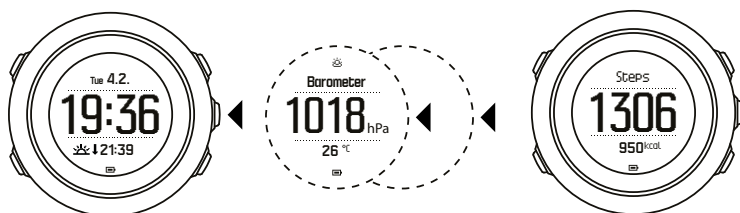
Дневният брой крачки и изгорените калории се показват в **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) » **Steps** (Крачки). Стойностите се нулират всеки ден, в полунощ.



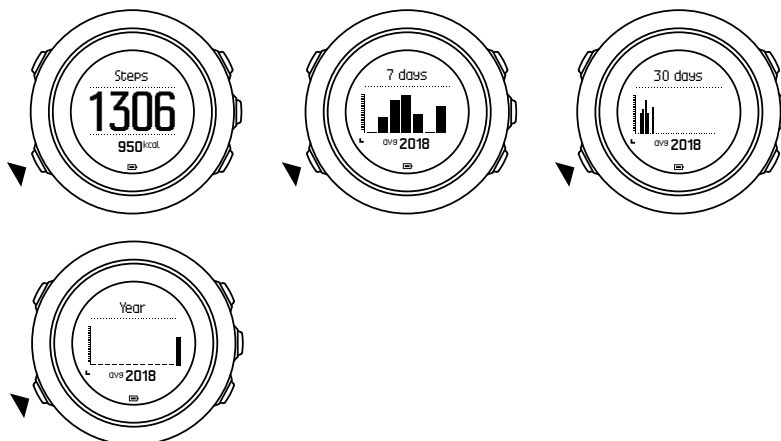
 **БЕЛЕЖКА:** Наблюдението на активността се базира на движенията ви, според измерванията от сензорите на часовника. Стойностите, получени от мониторинг на активността, са приблизителни и не могат да се използват за какъвто и да е вид медицинска диагностика.

История на крачките

Suunto Traverse Alpha предоставя пълна история на вашия брой крачки. Дисплеят на крачките показва дневните ви крачки, както и преглед на седмичните, месечните и годишните тенденции. Можете да покажете/скриете дисплея за крачките от старт менюто от **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) » **Steps** (Крачки). Когато е активиран, можете да видите историята на своите крачки, като натискате [NEXT], за да превъртите през активните дисплеи.



Докато сте в дисплея за крачки, можете да натиснете [VIEW], за да видите своите 7-дневни, 30-дневни и



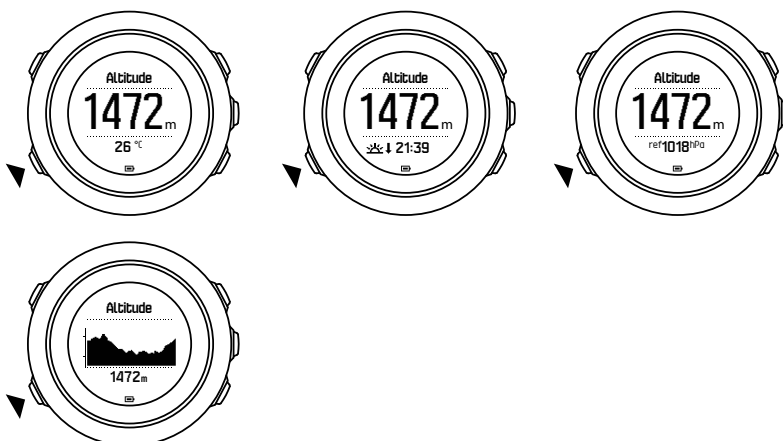
годишни тенденции.

3.2. Alti-Baro

Suunto Traverse Alpha измерва постоянно абсолютното въздушно налягане, като използва вградения сензор за налягане. Въз основа на това измерване и референтните стойности той изчислява надморската височина или въздушното налягане при морското равнище.

Налични са три профила: **Automatic** (Автоматичен), **Altimeter** (Алтиметър) и **Barometer** (Барометър). За информация относно настройването на профили вижте 3.2.2. *Подходящ профил за заниманието.*

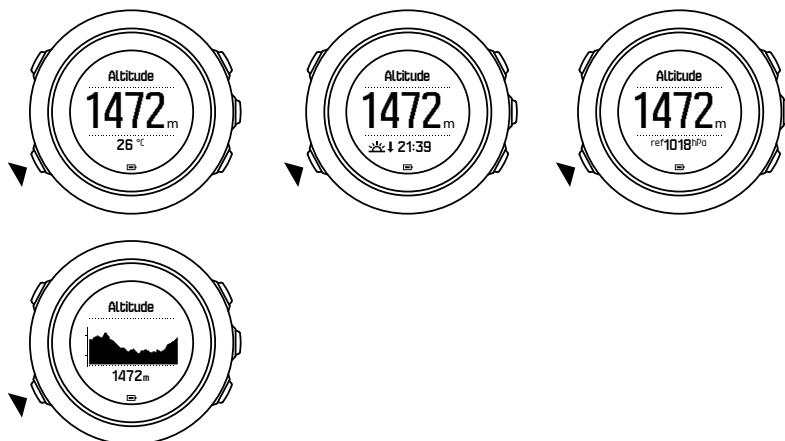
За да видите информация от Alti-baro, натиснете [NEXT], докато сте в дисплея с часа, или активирайте дисплея с Alti-baro от менюто за дисплеи.



Можете да преминавате към различни изгледи, като натискате бутон [VIEW].

Когато сте в профил “Алтиметър”, можете да видите:

- надморска височина + температура
- надморска височина + изгрев/залез
- надморска височина + референтна точка
- 12-часова графика на надморска височина + надморска височина



В профил “Барометър” можете да получите съответните изгледи:

- барометрично налягане + температура
- барометрично налягане + изгрев/залез
- барометрично налягане + референтна точка
- 24-часова графика на барометъра + барометрично налягане


Изгледите с часове на изгрев и залез са налични, когато GPS е активиран. Ако GPS не е активиран, часовете за изгрев и залез се основават на последно записаните данни от GPS.

Можете да покажете/скриете дисплея Alti-baro от старт менюто.

За да скриете Alti-baro дисплея:


1. Докато сте в дисплея за време, натиснете [START] .
2. Превъртете до **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) с [LIGHT] и натиснете [NEXT] .
3. Превъртете до **End Alti-Baro** (Край на Alti-Baro) и натиснете [NEXT] .
4. Задръжте бутона [NEXT] натиснат за изход.

Повторете процедурата и изберете **Alti-Baro** (Alti-Baro), за да покажете дисплея отново.

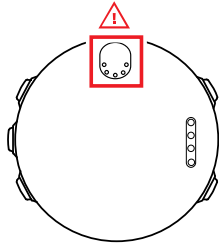
 **БЕЛЕЖКА:** Ако носите своя Suunto Traverse Alpha на китката си, ще трябва да го свалите, за да получите точно отчитане на температурата, тъй като телесната ви температура се отразява на първоначалното отчитане.


3.2.1. Получаване на правилни отчитания

Ако дейността на открито изисква правилно въздушно налягане при морското равнище или надморска височина, трябва да калибрирате своя Suunto Traverse Alpha, като въведете или текущата си надморска височина, или текущото въздушно налягане при морското равнище.

 **ПОДШУШВАМ:** Абсолютно въздушно налягане и известна референция за надморска височина = въздушно налягане при морското равнище. Абсолютно въздушно налягане и известно въздушно налягане при морското равнище = надморска височина.

Надморската височина на вашето местонахождение може да се намери на повечето топографски карти или в Google Earth. Референцията на въздушното налягане при морското равнище за вашето местонахождение може да се намери от уебсайтовете на националните метеорологични служби.



 **ВНИМАНИЕ:** Пазете областта около сензора чиста от кал и пясък. Никога не поставяйте нищо в отворите на сензора.

Ако **FusedAlti** (FusedAlti) е активирана, отчитането за надморска височина се коригира автоматично, като използва **FusedAlti** (FusedAlti) заедно с калибрацията за надморска височина и налягане при морското равнище. За повече информация вижте 3.9. *FusedAlti*.

Промените в местните климатични условия ще засегнат отчитането на надморската височина. Ако времето се променя често, е препоръчително често да нулирате референтната стойност за текуща надморска височина, най-добре преди да започнете своето пътуване, когато имате налични референтни стойности. Докато времето е стабилно, няма нужда да задавате референтни стойности.

За задаване на референтните стойности за въздушно налягане при морското равнище и надморска височина:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **ALTI-BARO** (ALTI-BARO) с бутона [LIGHT] и влезте с бутона [NEXT] .
3. Натиснете бутона [NEXT] , за да влезете в **Reference** (Референция). Налични са следните опции за настройка:
4. **FusedAlti**: GPS-ът се включва и часовникът започва да изчислява надморската височина въз основа на FusedAlti.
5. **Altitude** (Надморска височина): Задавате надморската височина ръчно.
6. **Sea level pressure** (Налягане при морското равнище): Задавате референтната стойност на въздушно налягане при морското равнище ръчно.
7. Задайте референтна стойност, като използвате бутона [START] и бутона [LIGHT] . Потвърдете настройката с бутона [NEXT] .

 **ПОДШУШВАМ:** Когато не записвате дейност, натиснете бутона [START] от Alti-baro дисплея, за да отидете направо в меню **ALTI-BARO** (ALTI-BARO).

Пример: Задаване на референтна стойност за надморска височина

Вие сте на втория ден от вашия двудневен преход. Изведнъж се сещате, че сте забравили да превключите от профил “Барометър” към профил “Алтиметър”, когато сте започнали прехода сутринта. Знаете, че текущите отчитания на надморската височина от вашия Suunto Traverse Alpha са погрешни.

Затова отивате до най-близката локация, показвана на вашата топографска карта, за която има предоставена референтна стойност на надморската височина. Коригирате своята Suunto Traverse Alpha референтна стойност на надморската височина съответно и превключвате към профил “Алтиметър”. Отчитанията на надморската височина отново са точни.

3.2.2. Подходящ профил за заниманието

Профилът “Алтиметър” следва да се избира, когато вашата дейност на открито включва промени в надморската височина (например преход в планината).

Профилът “Барометър” следва да се избира, когато дейността ви на открито не включва промени в надморската височина (например кану-каяк).

За да получавате правилни отчитания, трябва да съобразите профила със заниманието си. Можете или да оставите Suunto Traverse Alpha да избере подходящ профил за заниманието чрез автоматичен профил, или сами да изберете профил.

За да зададете профила Alti-Baro:

1. Задръжете бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **ALTI-BARO** (ALTI-BARO) с бутона [LIGHT] и влезте с бутона [NEXT].
3. Превъртете до **Profile** (Профил) с бутона [START] и влезте с бутона [NEXT].
4. Променете профила с бутона [START] или [LIGHT] и потвърдете избора си с бутона [NEXT].
5. Задръжете бутона [NEXT] натиснат за изход.

Неправилни отчитания

Ако профилът “Алтиметър” е включен за дълъг период от време, а устройството е на фиксирано място, докато климатичните условия се променят, устройството ще дава неправилни отчитания на надморската височина.

Ако използвате профила “Алтиметър” и времето се променя често, докато се придвижвате нагоре или надолу в надморска височина, устройството ще дава неправилни отчитания.

Ако използвате профил “Барометър” за продължителен период от време, докато се придвижвате нагоре или надолу в надморска височина, устройството приема, че стоите на едно място и интерпретира промените в надморската височина като промени във въздушното налягане при морското равнище. Затова ще ви даде неправилни отчитания на въздушното налягане при морското равнище.

3.2.3. Използване на профил "Алтиметър"

Профилът “Алтиметър” изчислява надморската височина въз основа на референтни стойности. Референтната стойност може да бъде или стойността на въздушно налягане

при морското равнище, или на надморската височина. Когато е активиран профил “Алтиметър”, иконата за алтиметър се показва в горната част на Alti-baro дисплея.



3.2.4. Използване на профил "Барометър"

Профилът “Барометър” показва текущото въздушно налягане при морското равнище. То се базира на референтните стойности и на постоянно измерваното абсолютно въздушно налягане.

Когато профилът “Барометър” е активиран, иконата за барометър се показва на дисплея.



3.2.5. Използване на автоматичен профил


Профилът “Автоматичен” превключва между профилите “Алтиметър” и “Барометър” в съответствие с движението ви.

Не е възможно да измервате климатичните промени и промените в надморската височина едновременно, тъй като и двете причиняват промяна в околното въздушно налягане. Suunto Traverse Alpha усеща движението по вертикала и превключва към измерване на надморска височина, когато е необходимо. Когато се показва надморска височина, тя се актуализира с максимално забавяне от 10 секунди.

Ако сте на постоянна надморска височина (под 5 метра движение по вертикала в рамките на 12 минути), Suunto Traverse Alpha интерпретира всички промени в налягането като климатични промени. Интервалът на измерване е 10 секунди. Отчитането на надморска височина остава стабилно и ако времето се промени, ще видите промяна в отчитането за въздушно налягане при морското равнище.

Ако се движите по отношение на надморската височина (над 5 метра движение по вертикала в рамките на 3 минути), Suunto Traverse Alpha интерпретира всички промени в налягането като движения в надморската височина.

В зависимост от това кой профил е активен, можете да отворите изгледите за профили “Алтиметър” или “Барометър” от Alti-Baro дисплея чрез бутона [VIEW].

 **БЕЛЕЖКА:** Когато използвате профил “Автоматичен”, иконите за барометър или алтиметър не се показват на Alti-baro дисплея.

3.3. Автопауза

Автопаузата прекъсва записването на дейността ви, когато скоростта ви е по-ниска от 2 км/ч. Когато скоростта ви се увеличи до повече от 3 км/ч, записването ще продължи автоматично.

Можете да включвате или изключвате Автопаузата за всеки спортен режим в Movescount от разширените настройки за спортен режим.

3.4. Подсветка

Натискането на бутона [LIGHT] активира подсветката.

По подразбиране подсветката се включва за няколко секунди и се изключва автоматично.


Налични са четири режима на подсветка:


- **Normal:** Подсветката се включва за няколко секунди, когато натиснете бутона [LIGHT] и когато прозвучи алармата. Това е настройката по подразбиране.
- **Off:** Подсветката не се включва нито при натискане на бутон, нито при прозвучаване на алармата.
- **Night:** Подсветката се включва за няколко секунди, когато натиснете който и да било бутон и когато прозвучи алармата.
- **Toggle:** Подсветката се включва, когато натиснете [LIGHT] и остава включена, докато не натиснете [LIGHT] отново.

Можете да промените настройката за подсветка в настройките на часовника на **GENERAL » Tones/display » Backlight**.

Можете да промените цвета на подсветката, когато използвате червена подсветка, а задаване на 10% яркост позволява да виждате подсветката през очила за нощно виждане.

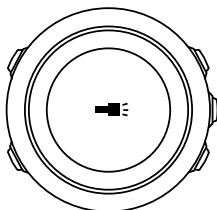
Можете да регулирате яркостта на подсветката (в проценти), или в настройките на часовника на **Tones/display » Backlight**.

 **ПОДШУШВАМ:** Когато бутоните [BACK LAP] и [START] са заключени, все още можете да активирате подсветката, като натиснете бутона [LIGHT].

 **БЕЛЕЖКА:** Задаването на червен цвят на подсветката няма да засегне цвета на фенерчето

Фенерче

В допълнение към нормалните режими на подсветка, Suunto Traverse Alpha разполага с един допълнителен режим, в който подсветката автоматично се задава на максимална яркост и може да се използва като фенерче. За да активирате фенерчето, задръжте натиснат бутона [LIGHT].



Фенерчето остава включено около четири минути. Можете да го изключите по всяко време, като натиснете бутона [LIGHT] или [BACK LAP].

3.5. Button lock (Заклучване на бутоните)

Задържането на бутона [BACK LAP] натиснат заключва и отключва бутоните.



Можете да промените поведението на заключването на бутоните в настройките на часовника от **GENERAL (ОБЩИ) » Tones/display (Тонове/дисплей) » Button lock (Заклучване на бутоните)**.

Вашият Suunto Traverse Alpha има две опции за заключване на бутоните:

- **Actions only** (Само при действия): Старт менюто и менюто с опции са заключени.
- **All buttons** (Всички бутони): Всички бутони са заключени. Подсветката може да се активира в режим **Night** (Нощен).

☰ ПОДСУШВАМ: Изберете настройката за заключване на бутони **Actions only** (Само при действия), за да избегнете случайно стартиране или спиране на лога. Когато бутоните [BACK LAP] и [START] са заключени, все още можете да промените дисплеите, като натиснете бутона [NEXT] и изгледите, като натиснете бутона [VIEW].

3.6. Компас

Suunto Traverse Alpha разполага с дигитален компас, който ви позволява да се ориентирате спрямо магнитния север. Компасът има компенсация за наклон и ви показва точна информация дори когато не е хоризонтиран.

Можете да покажете/скриете дисплея на компаса от старт менюто от **DISPLAYS (ДИСПЛЕИ) » Compass (Компас)**.

Дисплеят на компаса по подразбиране включва следната информация:

- среден ред: направление на компаса в градуси
- долен ред: натиснете [VIEW], за да видите текущото време, географска посока или празно (без стойност)

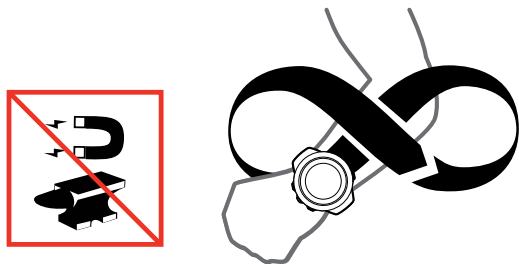


Можете да промените информацията на дисплея на компаса от менюто с опции под **General** (Общи) » **Formats** (Формати) » **Compass unit** (Единици на компаса). Изберете основната стойност в центъра на дисплея на компаса: градуси, Mil или основни посоки.

Компасът ще влезе в режим за пестене на енергия след една минута. Можете да го активирате повторно с бутона [START] .

3.6.1. Калибриране на компаса

Ако не сте използвали компаса преди, трябва първо да го калибрирате. Завъртете и наклонете часовника в различни посоки, докато не издаде звук, с който показва, че калибрацията е приключила.



Ако калибрацията е успешна, ще се покаже текстът **Calibration successful** (Успешна калибрация). Ако калибрацията не успее, ще се покаже текстът **Calibration failed** (Неуспешна калибрация). За да опитате калибрацията повторно, натиснете бутона [START] .

Ако вече сте калибрирали компаса и желаете да го калибрирате повторно, можете да стартирате процеса по калибрация ръчно.

За да стартирате калибрацията на компаса ръчно:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с бутона [START] и влезте с бутона [NEXT] .
3. Превъртете до **Settings** (Настройки) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT] .
4. Превъртете до **Compass** (Компас) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT] .
5. Натиснете бутона [NEXT] , за да изберете **Calibration** (Калибрация).

3.6.2. Задаване на деклинация

За да си гарантирате точни отчитания от компаса, задайте точна стойност на деклинация.

Картите на хартия сочат към географския север. Компасите обаче сочат към магнитния север – област над Земята, където нейните магнитни полета притеглят. Тъй като магнитният север и географският север не са на едно и също място, трябва да зададете

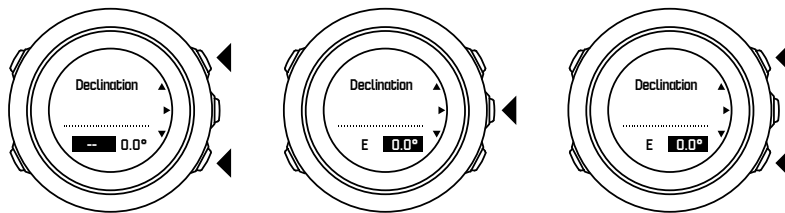
деклинация в своя компас. Ъгълът между магнитния и географския север е вашата деклинация.

Стойността на деклинацията е указана на повечето карти. Местонахождението на магнитния север се променя всяка година, така че можете да намерите най-актуалната и точна стойност на деклинация по интернет (например от www.magnetic-declination.com).


Картите за ориентиране обаче са начертани спрямо магнитния север. Това означава, че когато използвате карти за ориентиране, трябва да изключите корекцията на деклинацията, като зададете стойност на деклинация от 0 градуса.

За задаване на стойността на деклинация:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с бутона [START] и влезте с бутона [NEXT].
3. Превъртете до **Settings** (Настройки) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT].
4. Превъртете до **Compass** (Компас) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT].
5. Превъртете до **Declination** (Деклинация) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT].
6. Изключете деклинацията, като изберете -- (-) или изберете **W** (З) (запад) или **E** (И) (изток). Настройте стойността на деклинация с бутони [START] или [LIGHT].



7. Натиснете бутона [NEXT], за да потвърдите настройката.

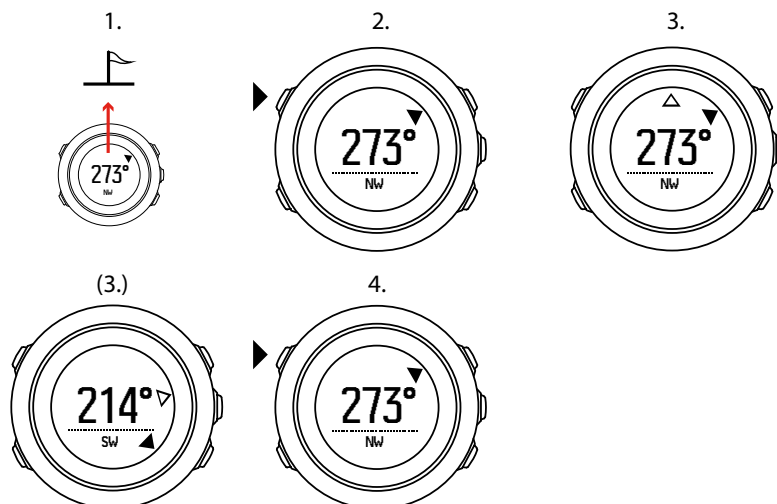
 **ПОДШУШВАМ:** Можете да отворите менюто за навигация и компаса, като натиснете бутон [START], докато навигирате.

3.6.3. Задаване на заключване на посока

Можете да маркирате посоката към своята цел спрямо севера с функцията за заключване на посока.

За да заключите посока:

1. С активен компас дръжте часовника пред себе си и се обърнете към целта.
2. Натиснете бутона [BACK LAP], за да заключите текущите градуси, показвани на часовника, като посока.
3. Един празен триъгълник указва заключената посока спрямо индикатора за север (плътен триъгълник).
4. Натиснете бутона [BACK LAP], за да изчистите заключената посока.



БЕЛЕЖКА: Когато използвате компаса, докато записвате дейност, бутонът [BACK LAP] само заключва и изчиства посоката. Излезте от изгледа с компас, за да направите обиколка с бутон [BACK LAP].

3.7. Таймер за обратно броене

Можете да нагласите таймера за обратно броене да брои от предварително зададено време до нула. Можете да го покажете/скриете от старт менюто от **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) » **Countdown** (Обратно броене).

Когато е активиран, таймерът за обратно броене може да бъде видян, като натискате бутон [NEXT], докато не видите дисплея.



Времето за обратно броене по подразбиране е пет минути. Можете да регулирате това време, като натиснете бутон [VIEW].

ПОДШУШВАМ: Можете да прекъснете/възобновите обратното броене, като натиснете бутон [START].

БЕЛЕЖКА: Докато тече запис на дейност, нямате достъп до таймера за обратно броене.

3.8. Дисплеи

Вашият Suunto Traverse Alpha се предлага с няколко различни функции, като компас (вижте 3.6. Компас) и хронометър (вижте 3.24. Хронометър). Те са подготвени като дисплеи, които могат да се преглеждат с натискане на [NEXT]. Някои от тях са постоянни, а други могат да се показват или скриват, както ви харесва.

За показване/скриване на дисплеи:

1. Натиснете [START] , за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ), като натискате [LIGHT] , и натиснете [NEXT] .
3. В списъка на дисплея превключвайте всяка функция между включена и изключена, като превъртите до нея с [START] или [LIGHT] и натиснете [NEXT] . Задръжте [NEXT] натиснат, за да излезете от менюто с дисплеите, ако е необходимо.

Вашите спортни режими (вижте 3.23. *Спортни режими*) също така имат множество дисплеи, които можете да персонализирате, за да разглеждате различна информация, докато записвате дадена дейност.

3.8.1. Регулиране на контраста на дисплея

Увеличете или намалете контраста на дисплея на вашия Suunto Traverse Alpha от настройките на часовника.

За да регулирате контраста на дисплея:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Натиснете бутона [NEXT] , за да влезете в **GENERAL**(ОБЩИ) настройки.
3. Натиснете бутона [NEXT] , за да влезете в **Tones/display** (Тонове/дисплей).
4. Превъртете до **Display contrast** (Контраст на дисплея) с бутона [LIGHT] и го изберете с бутона [NEXT] .
5. Повишете контраста с бутона [START] или го намалете с бутона [LIGHT] .
6. Задръжте бутона [NEXT] натиснат за изход.

3.8.2. Превключване на цвета на дисплея


Променете дисплея на тъмен или светъл от настройките на часовника.

За да превключите цвета на дисплея от настройките на часовника:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Натиснете бутона [NEXT] , за да влезете в **GENERAL** (ОБЩИ) настройки.
3. Натиснете бутона [NEXT] , за да влезете в **Tones/display** (Тонове/дисплей).
4. Превъртете до **Invert display** (Превключване на дисплея) с бутона [START] и превключете с бутона [NEXT] .

3.9. FusedAlti

FusedAlti™ предоставя отчитане на надморска височина, което е комбинация от GPS и барометрична надморска височина. То намалява до минимум ефекта на временни отклонения и грешки в окончателното отчитане на надморска височина.

 **БЕЛЕЖКА:** По подразбиране надморската височина се измерва с FusedAlti по време на записи, които използват GPS, и по време на навигация. Когато GPS-ът е изключен, надморската височина се измерва с барометричния сензор.

Ако не желаете да използвате FusedAlti за измерване на надморска височина, задайте референтните си стойности спрямо надморската височина или налягането при морското равнище.

Можете да търсите нова референтна стойност чрез опцията FusedAlti, като я активирате от менюто с опции в **ALTI-BARO** (ALTI-BARO) » **Reference** (Референция) » **FusedAlti**.

При добри условия намирането на референтна стойност отнема на FusedAlti 4–12 минути. През това време Suunto Traverse Alpha показва барометричната надморска височина със знак “~” пред стойността, което посочва, че надморската височина може да не е точна.

3.10. Връщане

Suunto Traverse Alpha автоматично запазва началната точка на вашия запис, ако използвате GPS. С функцията Връщане, Suunto Traverse Alpha може да ви насочи директно назад към вашата начална точка (или към мястото, на което е било заложено GPS определяне).


За връщане:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Натиснете бутона [NEXT] , за да изберете **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ).
3. Превъртете до **Find back** (Връщане) с бутона [START] и го изберете с бутона [NEXT] .

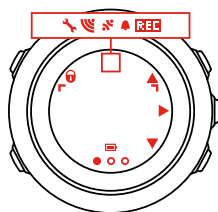
Насоките за навигиране се показват като един от изгледите в дисплея за трасиране.

3.11. Лов с разпознаване на изстрели



Разпознаването на изстрели е включено по подразбиране, когато записвате в ловния спортен режим. Акселерометърът разпознава движението от отката на оръжието и го запазва като изстрел. Общият ви брой изстрели се актуализира на дисплея и местоположението на всеки изстрел се запазва. По-късно можете да разглеждате местоположението на изстрелите в Movescount.




















 **БЕЛЕЖКА:** Точността на компаса може да се повлияе, когато разпознаването на изстрели е активно. Движения, които приличат на откат от оръжие, може погрешка да се възприемат като изстрели. Не всички калибри се разпознават, а използването на средства за намаляване на отката затруднява разпознаването на изстрели.

3.12. Икони



Следните икони се показват в Suunto Traverse Alpha:



























	аларма
	алтиметър
	барометър
	батерия
	Bluetooth

	заклучване на бутоните
	индикатори за натискане на бутоните
	текущ дисплей
	надолу/намаляване
	риба
	фенерче
	сила на GPS сигнала
	сърдечен ритъм
	най-висока точка
	входящо повикване
	най-ниска точка
	съобщение/известие
	пропуснато повикване
	изгрев на луната
	залез на луната
	напред/потвърждаване
	сдвояване
	настройки
	изстрел
	спортен режим
	буря
	изгрев
	залез
	нагоре/увеличаване

Икони на POI

В Suunto Traverse Alpha са налични следните икони на POI:

	отпечатък от животно
---	----------------------

	начало
	едър дивеч
	птица
	сграда/дом
	лагер/къмпинг
	кола/паркинг
	пещера
	кръстовище
	спешен случай
	край
	риболовна зона
	храна/ресторант/кафе
	гора
	геокеш
	инфо
	хижа/хостел/хотел
	поляна
	планина/хълм/долина/скала
	път/пътека
	скала
	забележителност
	следа от отъркване
	дребен дивеч
	вишка
	ловна камера
	вода/водопад/река/езеро/бряг
	маркер

3.13. Журнал

Бележникът с логове запазва логове на записаните ви дейности. Максималният брой логове и максималната продължителност на един лог зависи от това колко информация се записва при всяка дейност. GPS точността (вижте 3.17.3. *Точност на GPS и пестене на енергия*), например, влияе директно на броя и продължителността на логовете, които могат да се съхранят.

Можете да видите обобщения лог на дейността си, веднага след като спрете записването или посредством **Logbook** от старт менюто.

Информацията, показана в обобщението на логовете, е динамична: променя се в зависимост от фактори като спортен режим и от това дали сте използвали колан за измерване на сърдечния пулс или GPS. По подразбиране всички логове включват като минимум следната информация:

- име на спортния режим
- време
- дата
- продължителност
- обиколки

Ако логът включва GPS данни, записът включва изглед на пълния маршрут на трасето, както и височинен профил на трасето.

 **ПОДШУШВАМ:** Можете да видите много повече подробности за записаните си дейности в приложението Suunto.

За да видите обобщения лог след спиране на записването:

1. Задръжте натиснат бутона [START], за да спрете и съхраните записа.
2. Натиснете бутона [NEXT], за да видите обобщения лог.

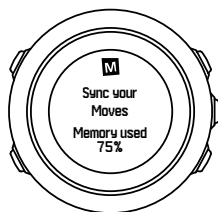
Можете също така да разгледате обобщенията на всички записани сесии (логове) в бележника с логове. В бележника с логове сесиите са показани според датата и часа.

За да видите обобщения лог в бележника с логове:

1. Натиснете бутона [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **Logbook** със [LIGHT] и влезте с [NEXT].
3. Превъртете логовете със [START] или [LIGHT] и изберете лог с [NEXT].
4. Разгледайте изгледите с обобщения на лога с бутона [NEXT].

3.14. Индикатор за оставаща памет

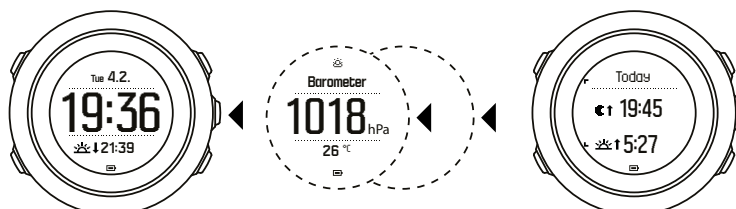
Ако над 50% от бележника с логове не е синхронизиран с приложението Suunto, Suunto Traverse Alpha показва напомняне, когато влезете в бележника с логове.



Напомнянето не се показва, след като несинхронизираната памет се напълни, и Suunto Traverse Alpha започва да презаписва старите логове.

3.15. Лунни фази

Можете да следите фазите на луната с дисплея за лунни фази според последното ви известно GPS местоположение. Покажете/скрийте дисплея от старт менюто под **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) » **Moon phase** (Лунна фаза). Когато е активиран, можете да разглеждате лунните фази, като натискате [NEXT], за да превъртате през активните

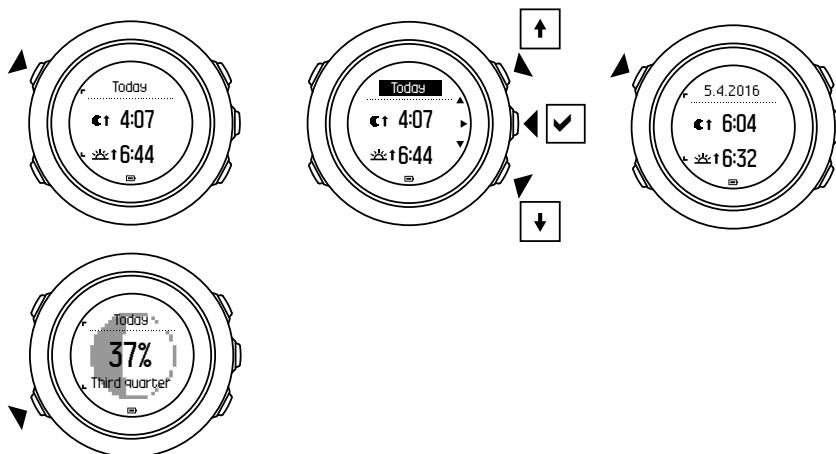


дисплеи.

По подразбиране дисплеят за лунна фаза показва лунната фаза за вашето текущо местоположение и дата.

За да видите други дати за текущото ви местоположение:

1. Докато сте в дисплей за лунни фази, натиснете BACK LAP.
2. Превъртайте през бъдещите или миналите дати със START и LIGHT.
3. Изберете дата, различна от днешната с NEXT, за да видите информация за лунната фаза на въпросната дата.
4. Върнете се към днешната дата, като натиснете BACK LAP отново.




3.16. Movescount

Movescount ви позволява да персонализирате часовника си така, че да отговаря най-добре на вашите нужди.

Започнете, като инсталирате SuuntoLink:

1. Отидете на www.suunto.com/suuntolink.
2. Изтеглете, инсталирайте и отворете най-новата версия на SuuntoLink.
3. Следвайте инструкциите, за да създадете своя акаунт в Movescount.
4. Отидете на www.movescount.com и влезте.

 **БЕЛЕЖКА:** Първият път, когато свържете вашия Suunto Traverse Alpha към Movescount, цялата информация (включително настройките на часовника) се прехвърля от часовника към вашия профил в Movescount. Следващият път, когато свържете своя Suunto Traverse Alpha към профила ви в Movescount, промените в настройките и спортните режими, направени в Movescount и в часовника, ще се синхронизират автоматично.

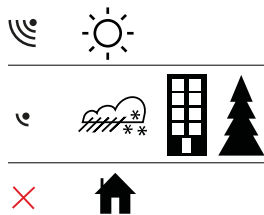
3.17. Навигиране с GPS


Suunto Traverse Alpha използва Глобалната система за позициониране (GPS), за да установи текущата ви позиция. GPS включва сателити, които летят в орбита около Земята на височина от 20 000 км и със скорост от 4 км/сек.


Вграденият GPS приемник на Suunto Traverse Alpha е оптимизиран за използване на китката и приема данни от много широк ъгъл.


3.17.1. Получаване на GPS сигнал

Suunto Traverse Alpha активира GPS автоматично, когато изберете спортен режим с GPS функционалност, когато установявате местонахождението си или стартирате навигация.



 **БЕЛЕЖКА:** Когато активирате GPS за пръв път или не сте го използвали отдавна, установяването на координатите може да отнеме повече от обикновено. По-нататъшното стартиране на GPS ще отнема по-малко време.

 **ПОДШУШВАМ:** За да намалите до минимум времето за стартиране на GPS, дръжте часовника стабилно с GPS приемника нагоре и се уверете, че сте на открито място, с пряк изглед към небето.

 **ПОДШУШВАМ:** За да получавате актуални сателитни данни, синхронизирайте редовно вашия Suunto Traverse Alpha с Suunto Movescount. Това намалява времето, необходимо за GPS локализиране, и подобрява точността на пътя.

Отстраняване на проблеми: Няма GPS сигнал

- За оптимален сигнал насочете частта на часовника с GPS нагоре. Най-добрият сигнал се получава на открити места с ясен изглед към небето.
- GPS приемникът обикновено работи добре в палатки и под други тънки прегради. Въпреки това предметите, сградите, гъстата растителност или облачното време могат да намалят качеството на прием на GPS сигнал.
- GPS сигналът не преминава през солидни конструкции или вода. Затова не се опитвайте да активирате GPS в сгради, пещери или под вода.

3.17.2. GPS координатни мрежи и формати на позицията

Решетките представляват прави върху карта, които дефинират координатната система, използвана върху картата.

Форматът на позицията е начинът, по който позицията на GPS приемника се показва на часовника. Всички формати се отнасят до едно и също местонахождение, като просто го изразяват по различен начин. Можете да промените формата на позицията в настройките на часовника, в менюто с опции от **GENERAL (ОБЩИ) » Formats (ФОРМАТИ) » Position format (Формат на позиция)**.

Можете да изберете формата от следните координатни мрежи:

- географска ширина/географска дължина е най-често използваната координатна мрежа и има три различни формата:
 - **WGS84 Hd.d°**
 - **WGS84 Hd°m.m'**
 - **WGS84 Hd°m's.s**
- **UTM** (Универсална напречна цилиндрична проекция на Меркатор) предоставя двуизмерно представяне на позицията по хоризонтала.
- **MGRS** (Военна координатна референтна система) е разширение на UTM и се състои от обозначител на зоната в решетката, идентификатор на 100 000-метров квадрат и числено местонахождение.

Suunto Traverse Alpha поддържа и следните локални решетки:

- **Британска (BNG)**
- **Финландска (ETRS-TM35FIN)**
- **Финландска (KKJ)**
- **Ирландска (IG)**
- **Шведска (RT90)**
- **Швейцарска (CH1903)**
- **UTM NAD27 Аляска**
- **UTM NAD27 Конус**
- **UTM NAD83**
- **NZTM2000** (Нова Зеландия)



БЕЛЕЖКА: Някои координатни мрежи не могат да се използват в областите на север от 84°N и на юг от 80°S, или пък извън държавите, за които са предназначени.

3.17.3. Точност на GPS и пестене на енергия

Когато персонализирате спортни режими, можете да дефинирате интервала за установяване на GPS координати с настройката за точност на GPS в Suunto Movescount. Колкото по-кратък е интервалът, толкова по-висока е точността по време на запис.

Като увеличите интервала и намалите точността, можете да удължите живота на батерията.

Опциите за точност на GPS са:

- **Best** (Най-добра): ~ 1 сек. интервал на установяване на координатите, най-висока консумация на енергия

- **Good** (Добра): ~ 5 сек. интервал на установяване на координатите, умерена консумация на енергия
- **OK** (OK): ~ 60 сек. интервал на установяване на координатите, най-ниска консумация на енергия
- **Off** (Изключена): без установяване на координати с GPS

Можете да коригирате предварително зададената GPS точност за спортния режим, ако е необходимо, **само** по време на запис и докато навигирате. Например, ако забележите, че ви остава малко батерия, можете да коригирате настройката, за да удължите живота на батерията.

Коригирайте точността на GPS от старт менюто, от **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) » **Settings** (Настройки) » **GPS accuracy** (GPS точност).

3.17.4. GPS и GLONASS


Suunto Traverse Alpha използва Глобална навигационна сателитна система (GNSS), за да установява вашето местоположение. GNSS може да използва сигнали от GPS и GLONASS сателити.

По подразбиране часовникът ви търси само сигнали от GPS. В някои ситуации и локации по света използването на сигнали от GLONASS може да подобри точността на отчитане на местоположение. Имайте предвид обаче, че GLONASS консумира повече батерия от използването само на GPS.

Можете да активирате и деактивирате GLONASS по всяко време, дори докато записвате дейност.

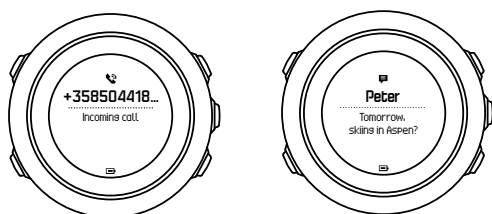
За да активирате или деактивирате GLONASS:

1. Задръжте бутон [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с [START] и влезте с [NEXT] .
3. Превъртете до **SETTINGS** (Настройки) с [LIGHT] и изберете с [NEXT] .
4. Превъртете до **GNSS** (GNSS) с [START] и изберете с [NEXT] .
5. Изберете **GPS & GLONASS** (GPS & GLONASS), за да активирате GLONASS. Ако вече е активиран, изберете **GPS** (GPS), за да деактивирате GLONASS.
6. Задръжте бутона [NEXT] натиснат за изход.

 **БЕЛЕЖКА:** GLONASS се използва, само ако GPS точността е настроена на най-добрата. (Вижте 3.17.3. Точност на GPS и пестене на енергия).

3.18. Известия

Ако сте сдвоили своя Suunto Traverse Alpha с Suunto Movescount App (вижте Приложение Suunto), можете да получавате обаждания, съобщения и известия на часовника.



За да получавате известия на вашия часовник:

1. Задръжете бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Натиснете бутона [LIGHT], за да превъртите до **CONNECTIVITY** (СВЪРЗАНОСТ) и натиснете бутона [NEXT].
3. Натиснете бутона [LIGHT], за да превъртите до **Notifications** (Известия).
4. Превключвайте между вкл./изкл. с бутона [LIGHT].
5. Излезте, като задръжите бутона [NEXT] натиснат.

С включени известия, вашият Suunto Traverse Alpha ви дава сигнал (вижте 3.29. *Тонове и вибрация*) и показва икона за известия в долния ред на дисплея за време, при всяко ново събитие.

За да видите известията на вашия часовник:

1. Натиснете бутона [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **NOTIFICATIONS** (Изключване на известия) с бутона [START] и натиснете бутона [NEXT].
3. Превъртете през известия с бутона [START] или [LIGHT].


Могат да се показват до 10 известия. Известията остават на вашия часовник докато не ги изчистите от вашето мобилно устройство. Въпреки това, по-стари от един ден известия не се показват на часовника.

3.19. Записване на дейности

Използвайте спортните режими (вижте 3.23. *Спортни режими*), за да записвате дейности и да разглеждате разнообразна информация, докато сте навън.


Когато е чисто нов, Suunto Traverse Alpha има три спортни режима, Hiking, Hunting и Fishing. Започнете запис, като натиснете [START] и после натиснете [NEXT], за да влезете в **RECORD** (ЗАПИС).

Стига в часовника да е активиран само един спортен режим, записът започва незабавно. Ако добавите други спортни режими, трябва да изберете режима, който желаете да използвате, след което да натиснете [NEXT], за да започнете записването.

 **ПОДШУШВАМ:** Можете също така бързо да започнете записа, като задръжите [START] натиснат.

3.20. Точки на интерес

Suunto Traverse Alpha включва GPS навигация, която ви позволява да навигирате до предварително определена дестинация, съхранена като точка на интерес (POI).

 **БЕЛЕЖКА:** Можете също така да започнете навигация до дадена POI, когато записвате дейност (вижте 3.19. *Записване на дейности*).

За да навигирате до POI:

1. Натиснете [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с [START] и натиснете [NEXT].
3. Превъртете до **POIs (Points of interest)** (POIs (Точки на интерес)) с [LIGHT] и натиснете [NEXT].
4. Превъртете до POI, до която искате да навигирате, с [START] или [LIGHT] и изберете с [NEXT].

- Натиснете [NEXT] отново, за да изберете **Navigate** (Навигиране). Ако използвате компаса за пръв път, се налага да го калибрирате (вижте 3.6.1. *Калибриране на компаса*). След като активирате компаса, часовникът започва да търси GPS сигнал. Всички навигации се записват. Ако часовникът ви има повече от един спортен режим, ще трябва да изберете някой от тях.
- Започнете да навигирате към POI.

Часовникът показва дисплея за трасиране, вашата позиция и позицията на POI.

Като натиснете [VIEW], можете да получите достъп до допълнителни напътствия:

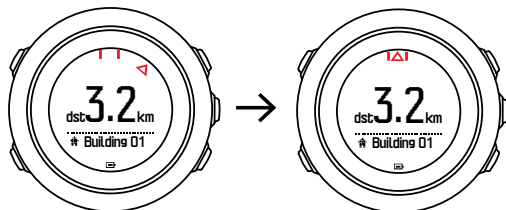
- разстояние и посока към POI в права линия
- разстояние до POI и предполагаемо време на път според вашата текуща скорост,
- разлика между вашата текуща надморска височина и надморската височина на зададената POI



Когато сте в покой или се движите бавно (<4 км/ч), часовникът ви показва посоката към POI (или маркера, ако навигирате по маршрут) въз основа на посоката на компаса.

Когато се движите (>4 км/ч), часовникът ви показва посоката към POI (или маркера, ако навигирате по маршрут) въз основа на GPS.

Посоката към вашата цел или ориентир се показва с празния триъгълник. Посоката ви на пътуване, или направлението, се показва с плътните линии в горната част на дисплея. Когато двете съвпадат, се движите в правилната посока.




3.20.1. Проверяване на местонахождението ви

Suunto Traverse Alpha ви позволява да проверите координатите на текущото си местонахождение с помощта на GPS.

За да проверите местонахождението си:

- Натиснете бутона [START], за да влезете в старт менюто.
- Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с бутона [START] и натиснете бутона [NEXT].
- Превъртете до **Location** (Местонахождение) с бутона [LIGHT] и натиснете бутона [NEXT].
- Натиснете бутона [NEXT], за да изберете **Current** (Текущо).
- Часовникът започва да търси GPS сигнал и показва **GPS found (Намерен е GPS)**, след като получи сигнал. След това на дисплея се показват текущите ви координати.

 **ПОДШУШВАМ:** Също така, можете да проверите местонахождението си, докато записвате дейност, като натиснете и задържите бутона [NEXT], за да отворите **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) от менюто с опции или като натиснете бутона [START], докато сте в дисплея за трасиране.

3.20.2. Добавяне на POI


Suunto Traverse Alpha ви позволява да запишете текущото си местонахождение или да определите някое местонахождение като POI.


Можете да запишете до 250 POI в часовника.

Когато добавяте POI, изберете тип POI (икона) и име на POI от предварително зададен списък.

За да запишете POI:

1. Натиснете бутона [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **NAVIGATION** със [START] и натиснете [NEXT].
3. Превъртете до **Location** със [START] и натиснете [NEXT].
4. Изберете **Current** или изберете **Define**, за да промените стойностите на географската дължина и ширина на ръка.
5. Натиснете бутон [START], за да запишете местонахождението.
6. Изберете подходящо име за местонахождението. Превъртайте през опциите за имена с бутона [START] или [Light Lock]. Изберете име с [NEXT].
7. Натиснете [START], за да запишете дадена POI.

 **БЕЛЕЖКА:** Когато записвате ловна или риболовна дейност, продължителното натискане на [VIEW] показва списък с характерни за дейността POI. За да видите целия списък, изберете **SHOW ALL**.

 **ПОДШУШВАМ:** Можете бързо да запишете настоящото си местонахождение като POI, като натиснете и задържите бутон [VIEW]. Това може да се направи от всеки дисплей, когато не записвате дейност.

3.20.3. Изтриване на POI

Можете да изтриете POI директно от часовника

За да изтриете POI:

1. Натиснете бутона [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **NAVIGATION** със [START] и натиснете [NEXT].
3. Превъртете до **POIs (Points of interest)** със [LIGHT] и натиснете [NEXT].
4. Превъртете до POI, което искате да изтриете със [START] или [LIGHT] и изберете с [NEXT].
5. Превъртете до **Delete** със [START] и натиснете [NEXT].
6. Натиснете бутона [START], за да потвърдите.

3.21. Маршрути

Можете да създадете маршрут в Movescount или да импортирате маршрут, създаден с друга услуга.

За да добавите маршрут:

1. Отидете на www.movescount.com и влезте.
2. Синхронизирайте вашия Suunto Traverse Alpha с Movescount с използване на Suuntolink и доставения USB кабел.

Маршрутите могат да се изтриват също посредством Movescount.

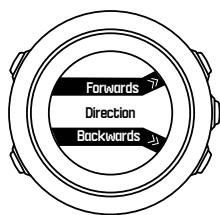
3.21.1. Навигиране по маршрут

Можете да навигирате маршрут, който сте прехвърлили на своя Suunto Traverse Alpha от Movescount (вижте 3.21. Маршрути) или от запис във вашия бележник със записи с GPS данни. Ще получите предварителен преглед на маршрута, базиран на избора от бележника или списъка с маршрути.

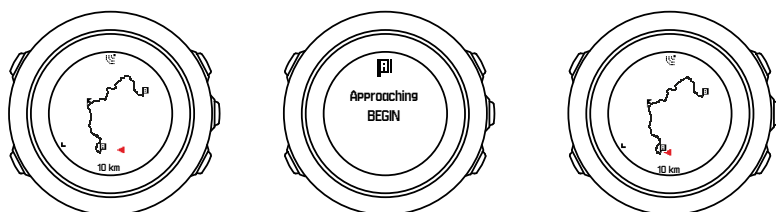
Ако използвате компаса за пръв път, се налага да го калибрирате (вижте 3.6.1. Калибриране на компаса). След като активирате компаса, часовникът започва да търси GPS сигнал. След като часовникът открие GPS сигнал, можете да започнете да навигирате по даден маршрут.

За да навигирате по маршрут:


1. Натиснете [START], за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) с [START] и натиснете [NEXT].
3. Превъртете до **Routes** или **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) и натиснете [NEXT], за да влезете.
4. Превъртете до маршрута, по който желаете да навигирате, с [START] или [LIGHT] и натиснете [NEXT].
5. Натиснете [NEXT], за да изберете **Navigate** (Навигиране). Всички навигации се записват. Ако часовникът ви има повече от един спортен режим, ще трябва да изберете някой от тях.
6. Изберете **Forwards** (Напред) или **Backwards** (Назад), за да изберете посоката, в която желаете да навигирате (от първия или последния маркер).



7. Прекратяване на навигирането. Часовникът ви уведомява, когато сте близо до началото на маршрута.



8. Часовникът ви уведомява, когато стигнете дестинацията.

 **ПОДШУШВАМ:** Можете да започнете навигацията и докато записвате дейност (вижте 3.19. Записване на дейности).

3.21.2. По време на навигация

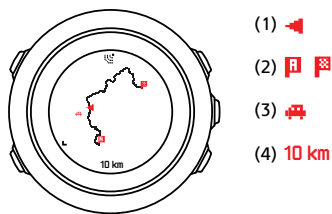
По време на навигация натиснете бутона [VIEW], за да превключите между следните изгледи:

- изглед с целия път, който показва пълния маршрут
- увеличен изглед на маршрута: по подразбиране увеличеният изглед е мащабиран до 100 m (0,1 mi); мащабът е по-голям, ако сте отдалечени от маршрута

Изглед на маршрута

Изгледът на целия път ви показва следната информация:

- (1) стрелка, която показва вашето местоположение и сочи в посоката, в която се движите.
- (2) началото и края на маршрута
- (3) Най-близката POI се показва като икона.
- (4) мащаб на изгледа на маршрута



БЕЛЕЖКА: В изгледа на целия път север винаги е нагоре.

Ориентация на картата

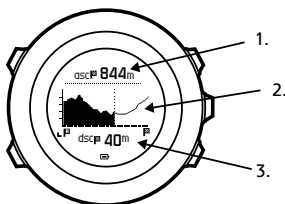
Можете да промените ориентацията на картата от менюто с опциите от **NAVIGATION** (НАВИГАЦИЯ) » **Settings** (Настройки) » **Map** (Карта) » **Orientation** (Ориентация).

- **Heading up** (С посока нагоре): Показва увеличената карта, като целевата посока сочи нагоре.
- **North up** (Със севера нагоре): Показва увеличената карта, като северът сочи нагоре.

Изглед с профил на изкачване

Изгледът с профил на изкачване ви показва следната информация:

1. Оставащо изкачване
2. Графика с профил на надморската височина в реално време
3. Оставащо спускане

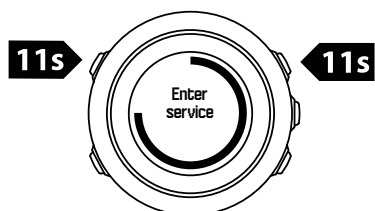


Ако се отклоните твърде много от трасето на маршрута, графиката с профила не се актуализира. Вместо това под графиката се показва текстът **Off route** (Извън маршрута).

Трябва да се върнете на трасето, за да получавате правилни изчисления за изкачването.


3.22. Сервизно меню


За да отворите сервизното меню, задръжте бутоните [BACK LAP] и [START] натиснати едновременно, докато часовникът отвори сервизното меню.




Сервизното меню включва следните елементи:

- **Info** (Инфо):
 - **Air pressure** (Въздушно налягане): показва текущото абсолютно въздушно налягане и температура.
 - **Version** (Версия): показва текущата версия на софтуера и хардуера.
 - **BLE**: показва текущата версия на Bluetooth Smart.
- **Display** (Дисплей):
 - **LCD test** (LCD тест): позволява да изпробвате дали LCD дисплеят работи правилно.
- **ACTION** (ДЕЙСТВИЕ):
 - **Power off** (Изключване): позволява ви да вкарате часовника в дълбок сън.
 - **GPS reset** (Нулиране на GPS): позволява ви да нулирате GPS данните.

 **БЕЛЕЖКА:** *Power off* (Изключване) е режим с ниско захранване. Следвайте обичайната процедура за стартиране, за да събудите устройството. Поддържат се всички настройки, освен за час и дата. Просто ги потвърдете от съветника за настройка.

 **БЕЛЕЖКА:** Часовникът преминава в режим за пестене на енергия, когато е бил статичен в продължение на 10 минути. Часовникът се активира отново, когато бъде раздвижен.

 **БЕЛЕЖКА:** Съдържанието на сервизното меню подлежи на промяна без предизвестие по време на актуализации.


Нулиране на GPS

В случай, че GPS модулът не може да намери сигнал, можете да нулирате GPS данните в сервизното меню.

За да нулирате GPS:

1. В сервизното меню превъртете до **ACTION** (ДЕЙСТВИЕ) с бутона [LIGHT] и влезте с бутона [NEXT].

2. Натиснете бутона [LIGHT] , за да превъртите до **GPS reset** (Нулиране на GPS) и влезте с бутона [NEXT] .
3. Натиснете бутона [START] , за да потвърдите нулирането на GPS или натиснете бутона [LIGHT] , за да го откажете.

 **БЕЛЕЖКА:** Нулирането на GPS нулира данните от него и стойностите от калибрацията на компаса. Запазените логове не се премахват.

3.23. Спортни режими

Спортните режими са вашият начин да персонализирате записването на дадени дейности. На дисплеите се показва различна информация, докато записвате, в зависимост от спортния режим. Suunto Traverse Alpha има три предварително дефинирани спортни режима за Hiking, Hunting и Fishing.

В Suunto Movescount можете да създавате персонализирани спортни режими, да редактирате предварително определени спортни режими, да изтривате спортни режими или просто да ги скриете, така че да не се показват в менюто за **RECORD** (ЗАПИС) (вижте 3.19. *Записване на дейности*).

Персонализираният спортен режим може да съдържа до четири дисплея. Можете да изберете кои данни се появяват на всеки дисплей от подробен списък с опции.

Можете да прехвърлите до пет спортни режима, създадени в Movescount, към своя Suunto Traverse Alpha.

3.24. Хронометър

Хронометърът е дисплей, който може да се включи или изключи от старт менюто.

За да активирате хронометъра:

1. Натиснете бутона [START] , за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) с бутон [LIGHT] и натиснете бутона [NEXT] .
3. Превъртете до **Stopwatch** (Хронометър) с бутона [LIGHT] и натиснете бутона [NEXT] .

Когато е активиран, таймерът може да бъде видян, като натискате бутона [NEXT] , докато не видите таймера.



 **БЕЛЕЖКА:** Хронометърът не е видим, докато записвате дейност.

За да използвате хронометъра:

1. В дисплея на активирания хронометър натиснете бутона [START] , за да започнете да засичате времето.
2. Натиснете бутона [BACK LAP] , за да направите обиколка или натиснете бутона [START] , за да прекъснете хронометъра. За да видите времената за обиколките, натиснете бутона [BACK LAP] , докато хронометърът е в пауза.

3. Натиснете бутона [START] , за да продължите.
4. За да нулирате времето, задръжте бутона [START] натиснат, докато хронометърът е в пауза.

Докато хронометърът работи, можете да:

- натиснете бутона [VIEW] , за да превключите между времето и времето за обиколка, показано в долния ред на дисплея.
- превключите към дисплея за време с бутона [NEXT] .
- влезете в менюто с опции, като задръжте бутона [NEXT] натиснат.

Ако вече не искате да виждате дисплея на хронометъра, деактивирайте хронометъра.

За да скриете хронометъра:

1. Натиснете бутона [START] , за да влезете в старт менюто.
2. Превъртете до **DISPLAYS** (ДИСПЛЕИ) с бутон [LIGHT] и натиснете бутона [NEXT] .
3. Превъртете до **End stopwatch** (Спри хронометър) с бутона [LIGHT] и натиснете бутона [NEXT] .

3.25. Предупреждения за изгрев и залез

В допълнение към часовете на изгрев и залез, които можете да виждате в различни дисплеи на Traverse Alpha, можете да зададете конкретни предупреждения за изгрев и залез, които да ви помагат да планирате дейностите си при експедиции. Можете да настроите аларми за предупрежденията за изгрев и залез поотделно в менюто с опции под **General** (Общи) » **Alerts** (Предупреждения). Включете/изключете всяка аларма и задайте колко минути преди събитието да се активира тя.

3.26. Приложение Suunto

С приложението Suunto можете допълнително да обогатите своя Suunto Traverse Alpha опит, като анализирате и споделяте обучението си, свързвате се с партньори и много други. Сдвоете с мобилното приложение, за да получавате известия на вашия Suunto Traverse Alpha.

За сдвояване на часовника с приложението Suunto:

1. Изтеглете и инсталирайте приложението Suunto на вашето съвместимо мобилно устройство от App Store, Google Play и няколко популярни магазина за приложения в Китай.
2. Стартирайте приложението Suunto и включете Bluetooth, ако все още не е включен.
3. На своя часовник, задръжте натиснат [Next] , за да влезете в менюто с опции.
4. Превъртете до **PAIR** с [Light Lock] и изберете с [Next]
5. Натиснете [Next] , за да изберете **MOBILEAPP**.
6. Върнете се в приложението и докоснете иконата на часовника в горния ляв ъгъл на екрана. Когато се появи името на часовника, докоснете PAIR.
7. Въведете паролата, показана на заявката за разглеждане на дисплея на часовника, в полето за заявка за сдвояване на мобилното си устройство и докоснете PAIR за финализиране на връзката.



БЕЛЕЖКА: Някои функции изискват интернет връзка през Wi-Fi или мобилна мрежа. Възможно е да бъдат начислени такси за обмен на данни.

3.26.1. Синхронизиране с мобилно приложение

Ако сте сдвоили вашия Suunto Traverse Alpha със Suunto Movescount App, промените в настройките, спортните режими, както и новите логове, автоматично се синхронизират по подразбиране, когато Bluetooth връзката е активна. Bluetooth иконата на вашия Suunto Traverse Alpha примигва, когато данните се синхронизират.

Тази настройка по подразбиране може да се промени от менюто с опции.

За да изключите автоматичното синхронизиране:

1. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
2. Превъртете до **CONNECTIVITY** (СВЪРЗАНОСТ) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT] .
3. Натиснете [NEXT] отново, за да влезете в настройката **MobileApp sync** (Синхронизиране с мобилно приложение).
4. Превключете с бутона [LIGHT] и задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да излезете.

Ръчно синхронизиране

Когато автоматичното синхронизиране е изключено, трябва да стартирате ръчно синхронизиране, за да прехвърляте настройки или нови логове.

За да синхронизирате ръчно с мобилното приложение:

1. Уверете се, че Suunto Movescount App е активен и Bluetooth е включен.
2. Задръжте бутона [NEXT] натиснат, за да влезете в менюто с опции.
3. Превъртете до **CONNECTIVITY** (СВЪРЗАНОСТ) с бутона [LIGHT] и изберете с бутона [NEXT] .
4. Натиснете бутона [NEXT] , за да активирате **Sync now** (Синхронизиране сега).

Ако вашето мобилно устройство има активна връзка за данни и вашето приложение е свързано към Suunto Movescount профила ви, настройките и логовете се синхронизират с вашия акаунт. Ако няма връзка за данни, синхронизирането се отлага, докато не е налично свързване.

Несинхронизираните логове, записани с вашия Suunto Traverse Alpha са изброени в приложението, но не можете да видите детайлите на логовете, докато не се синхронизират с вашия Suunto Movescount профил. Дейностите, които записвате с приложението, са видими веднага.



БЕЛЕЖКА: Възможно е начисляването на такси за пренос на мобилни данни от страна на оператора, когато синхронизирате Suunto Movescount App и Suunto Movescount.

3.27. Приложения Suunto Apps

Приложенията Suunto ви позволяват допълнително да персонализирате своя Suunto Traverse Alpha. Посетете Suunto App Zone в Community в Movescount.com, за да намерите приложения като различни таймери и броячи, които можете да използвате. Ако не намирате това, което ви трябва, създайте собствено приложение със Suunto App Designer. Можете например да създадете приложения, които изчисляват прогнозния ви резултат при маратон, или процентът на наклон на вашия ски-маршрут.



БЕЛЕЖКА: Приложението *Suunto Apps* в *Movescount* се отнася до приложенията, които можете да използвате на часовника си. Да не се бърка с приложението *Suunto Apps*, което е мобилно приложение, използвано за анализ и споделяне на вашето обучение, свързване с партньори и много други.

За да добавите приложението *Suunto Apps* към вашия *Suunto Traverse Alpha*:

1. Отидете в раздела **App zone** в общността на *Movescount*, за да прегледате съществуващите приложения на *Suunto*. За да създадете собствено приложение, изберете **App Designer**.
2. Добавете приложението *Suunto App* към спортен режим. Свържете вашия *Suunto Traverse Alpha* към профила си в *Movescount*, за да синхронизирате приложението *Suunto App* с часовника. Добавеното приложение *Suunto* ще показва резултата от изчисленията си, докато тренирате.



БЕЛЕЖКА: Можете да добавите до до пет приложения *Suunto* към всеки спортен режим.

3.28. Час

Дисплеят за време на вашия *Suunto Traverse Alpha* показва следната информация:

- горен ред: дата
- среден ред: час
- долен ред: променете с бутон [VIEW], за да се показва допълнителна информация, като напр. изгрев/залез, надморска височина и ниво на батерията.

От менюто с опции от **GENERAL (ОБЩИ)** » **Time/date (Час/дата)**, можете да зададете следното:

- Двойно време
- Аларма
- Час и дата

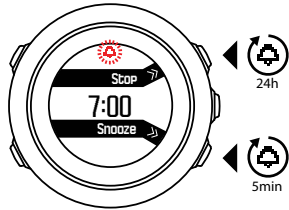
3.28.1. Будилник

Можете да използвате своя *Suunto Traverse Alpha* като будилник. Изключете/включете алармата и настройте часа за аларма от менюто с опциите от **GENERAL (ОБЩИ)** » **Time/date (Час/дата)** » **Alarm (Аларма)**.

Когато алармата е включена, символът за алармата се показва при повечето дисплеи.

Когато алармата прозвучи, можете да:

- Отложете алармата, като натиснете бутона [LIGHT]. Алармата спира и започва отново на всеки пет минути, докато я спрете. Можете да отлагате алармата до 12 пъти за общо един час.
- Спрете я, като натиснете бутона [START]. Алармата спира и се включва отново в същия час на следващия ден, освен ако не я изключите от менюто с настройките.



 **БЕЛЕЖКА:** Когато е отложена, иконата за аларма мига на дисплея за време.

3.28.2. Синхронизиране на време

Вашето Suunto Traverse Alpha време може да се актуализира с мобилния ви телефон, компютър (Suuntolink) или GPS време.

Когато свържете часовника си към компютъра с USB кабела, Suuntolink по подразбиране актуализира времето и датата на вашия часовник в съответствие с часовника на компютъра.

GPS време

GPS времето коригира разминаването между вашия Suunto Traverse Alpha и часа според GPS. GPS часът проверява и коригира час, когато е открит интервал за установяване на GPS координати (напр., когато записвате дадена дейност или POI).

GPS часът е включен по подразбиране. Можете да го изключите в менюто с опции под **GENERAL » Time/date » Time & date**.

Лятно часово време

Suunto Traverse Alpha поддържа часовите корекции за Лятно часово време (DST), ако GPS часът е включен

Можете да регулирате настройката в менюто Опции под Лятно часово време **GENERAL » Time/date » Time & date**.

Налични са три настройки:

- **Automatic** - автоматична настройка на DST според GPS местонахождение
- **Winter time** – винаги зимно часово време (без лятно часово време)
- **Summer time** – винаги лятно време

3.29. Тонове и вибрация

Сигналите чрез тон и вибрация се използват за известия, аларми и други ключови събития. И двете могат да бъдат регулирани поотделно от менюто с опциите от **GENERAL (ОБЩИ) » Tones/display (Тонове/дисплей) » Tones (Тонове) или Vibration (Вибрация)**.

За всеки тип сигнал можете да избирате от следните опции:

- **All on** (Всички са включени): всички събития предизвикват тон/вибрация
- **All off** (Всички са изключени): никое събитие не предизвиква тон/вибрация
- **Buttons off** (Изключени бутони): всички събития, освен натискането на бутони, предизвикват тонове/вибрация

3.30. Обратно проследяване

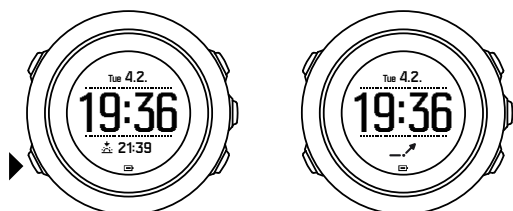
Чрез Suunto Traverse Alpha можете да проследявате повторно пътя си по всяко време, докато правите запис, благодарение на дисплея за трасиране.

Можете също така да навигирате по даден път от бележника за логове със записани дейности, които включват GPS данни. Следвайте същата процедура както при 3.21.1. *Навигиране по маршрут*. Превъртете до **Logbook** (Бележник с логове), вместо до **Routes** (Маршрути), и изберете лог, за да започнете навигацията.




3.31. Индикатори за времето

В допълнение към графиката на барометъра (вижте 3.2.4. *Използване на профил "Барометър"*), Suunto Traverse Alpha има два индикатора за времето: климатична тенденция и аларма за буря.

Индикаторът за климатичната тенденция се показва като изглед в дисплея за време и ви предоставя бърз начин да видите промените във времето.



Индикаторът за климатична тенденция се състои от два реда, които образуват стрелка. Всеки ред представлява 3-часов период. Промяната в барометричното налягане, по-голяма от 2 hPa (0.59 inHg) в рамките на три часа предизвиква промяна в посоката на стрелката. Например:

	налягането пада силно през последните шест часа
	налягането е било стабилно, но се повишава силно през последните три часа
	налягането се е повишавало силно, но спада силно през последните три часа

Аларма за буря

Значителният спад в барометричното налягане обикновено означава, че идва буря и трябва да потърсите подслон. Докато алармата за буря е активна, Suunto Traverse Alpha пуска звукова аларма и мигащ символ за буря, ако налягането е паднало с 4 hPa (0.12 inHg) или повече в рамките на 3-часов период.

Алармата за буря е изключена по подразбиране. Можете да я включите в менюто с опции под **GENERAL** (ОБЩИ) » **Alerts** (Предупреждения) » **Storm alarm** (Аларма за буря).

 **БЕЛЕЖКА:** Алармата за буря не работи, ако сте активирали профила "Алтиметър".

Когато прозвучи аларма за буря, натискането на който и да е от бутоните прекратява алармата. Ако не бъде натиснат никой бутон, алармата се повтаря по веднъж на всеки

пет минути. Символът за буря остава на дисплея, докато климатичните условия се стабилизират (спадът на налягането се забави).

Генерира се една специална обиколка (наречена “аларма за буря”), когато се появи аларма за буря при записване на дадена дейност.


4. Грижи и поддръжка

4.1. Напътствия за работа

Отнасяйте се към устройството с внимание – не го удряйте и не го изпускате.


При нормални обстоятелства часовникът няма нужда от сервизна поддръжка. След употреба го изплаквайте с чешмяна вода, мек сапун и внимателно почиствайте корпуса с влажен мек плат или кърпа.

Използвайте само оригинални аксесоари Suunto – повредите, причинени от неоригинални аксесоари, не се покриват от гаранцията.

 **ПОДШУШВАМ:** Не забравяйте да регистрирате вашия Suunto Traverse Alpha на www.suunto.com/support, за да получите персонална поддръжка.

4.2. Водоустойчивост

Suunto Traverse Alpha е водоустойчив до 100 метра (330 фута), което се равнява на 10 бара. Стойността в метри отразява реална дълбочина на гмуркане и е изпробвана при водното налягане, използване при теста за водоустойчивост на Suunto. Това означава, че можете да използвате часовника при плуване и плуване с шнорхел, но не и при гмуркане.


 **БЕЛЕЖКА:** Водоустойчивостта не е равностойна на дълбочина, при която часовникът може да функционира правилно. Означението за водоустойчивост отразява статична херметичност спрямо въздух/вода, която може да издържи на душове, вани, плуване, гмуркане в басейн и гмуркане с шнорхел.

За да се запази водоустойчивостта препоръчваме:

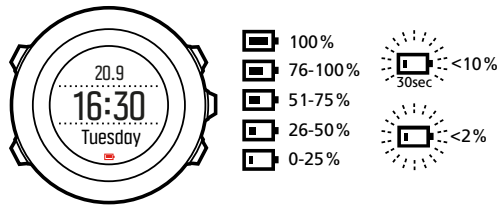
- никога не използвайте устройството за други цели, освен предвидените.
- търсете оторизирани сервизи, дистрибутори или магазини на Suunto за всякакви ремонти.
- пазете устройството от кал и пясък.
- никога не се опитвайте сами да отворите корпуса.
- избягвайте да излагате устройството на много бързи промени в температурата на въздуха и водата.
- винаги почиствайте устройството със сладка вода, ако е влязло в контакт със солена вода.
- никога не удряйте и не изпускате устройството.

4.3. Зареждане на батерията

Животът на батерията след еднократно зареждане зависи от това, как се използва Suunto Traverse Alpha и при какви условия. Ниските температури например намаляват трайността на еднократния заряд. Като цяло, капацитетът на презаредимите батерии намалява с времето.


 **БЕЛЕЖКА:** В случай на аномален спад на капацитета поради дефектна батерия, гаранцията на Suunto покрива смяната на батерията в рамките на една година или за максимум 300 зареждания - което настъпи първо.

Иконата за батерия посочва нивото на заряд на батерията. Когато нивото на заряд на батерията е под 10%, иконата за батерия мига в продължение на 30 секунди. Когато нивото на заряд на батерията е под 2%, иконата за батерия мига постоянно.



Когато нивото на батерията падне много ниско по време на запис, часовникът спира и записва записа. Часовникът все още може да показва времето, но бутоните са деактивирани.

Зареждайте батерията, като я свързвате към компютъра си с предоставения USB кабел или пък с USB-съвместимото зарядно. Пълното зареждане на празна батерия отнема приблизително 2-3 часа.

 **ПОДШУШВАМ:** Можете да промените интервала за установяване на GPS координати по време на запис, за да пестите живота на батерията. Вижте 3.17.3. Точност на GPS и пестене на енергия.

5. Референция:

5.1. Технически спецификации

Общи

- Работна температура: -20° C до +60° C (-5° F до +140° F)
- Температура на зареждане на батерията: 0° C до +35° C (+32° F до +95° F)
- Температура на съхранение: -30° C до +60° C (-22° F до +140° F)
- Тегло: ~70g (2,8 oz)
- Водоустойчивост: 100 m (9 144,00 cm)
- Стъкло: сапфирено стъкло
- Захранване: презареждаща се литиево-йонна батерия
- Живот на батерията: ~10-100 часа в зависимост от избраната точност на GPS; ~14 дни с изключен GPS

Памет

- Точки на интерес (POIs): макс. 250

Радио приемо-предавател

- Съвместим с Bluetooth® Smart
- Комуникационна честота: 2402-2480 MHz
- Максимална предавателна мощност: <0 dBm (проводна)
- Обхват: ~3 m/9.8 ft

Барометър

- Диапазон на показване: 950 до 1060 hPa (28,05 to 31,30 inHg)
- Резолуция: 1 hPa (0,03 inHg)

Алтиметър

- Диапазон на показване: -500 m до 9999 m (-1640 ft до 32805 ft)
- Резолуция: 1 m (91,44 cm)

Термометър

- Диапазон на показване: -20° C до +60° C (-4° F до +140° F)
- Резолуция: 1°

Хронометър

- Резолуция: 1 сек. до 9:59'59, след това 1 мин.

Компас

- Резолюция: 1 градус (18 mils)
- Точност: +/- 5 градуса

GPS

- Технология: SiRF star V
- Резолюция: 1 m/3 ft
- Честотна лента: 1575.42 MHz

Производител

Suunto Oy

Tammiston kauppatie 7 A

FI-01510 Vantaa

ФИНЛАНДИЯ

5.2. СЪОТВЕТСТВИЕ

5.2.1. CE

С настоящото Suunto Oy декларира, че радио оборудването тип OW151 съответства на разпоредбите на Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на Декларацията за съответствие на ЕС може да откриете на следния интернет адрес: www.suunto.com/EUconformity.

5.2.2. Стандарти на FCC

Това устройство отговаря на Раздел 15 от Правилника на FCC. Работата му е предмет на следните две условия:

(1) това устройство не може да причинява вредни смущения и

(2) това устройство трябва да приема всички получени смущения, включително смущения, които могат да доведат до нежелана работа. Този продукт е изпробван и отговаря на стандартите на FCC и е предназначен за домашна и служебна употреба.

Промените и модификациите, които не са изрично одобрени от Suunto, може да анулират правото ви да използвате това устройство в съответствие с регулациите на FCC.

БЕЛЕЖКА: Това оборудване е тествано и отговаря на ограниченията за цифрово устройство клас В според раздел 15 на Правилата на FCC. Тези ограничения са изготвени с цел да осигуряват разумна степен на защита от вредни смущения в жилищни инсталации. Това оборудване генерира, използва и може да излъчва радиочестотна енергия и, ако не се монтира и използва в съответствие с инструкциите, може да причини вредни смущения на друго радиокомуникационно оборудване. Няма гаранция, че в която и да било конкретна инсталация няма да възникнат смущения. Ако оборудването причини вредни смущения на радио или телевизионни приемници, което може да се установи чрез включване и изключване на оборудването, потребителят се

съветва да се опита да коригира смущението посредством една или повече от следните мерки:

- Да преориентира или премести приемната антена.
- Да увеличи разстоянието между оборудването и приемника.
- Да свърже оборудването към контакт на верига, различна от тази, към която е свързан приемникът.
- Да се консултира с търговския представител или с опитен радио/телевизионен техник за съдействие.

5.2.3. IC

Това устройство отговаря на спецификациите за радио-стандарти без нужда от лиценз на Industry Canada. Работата му е предмет на следните две условия:

(1) това устройство не може да причинява смущения и

(2) това устройство трябва да приема всички смущения, включително смущения, които могат да доведат до нежелана работа на устройството.

5.2.4. NOM-121-SCT1-2009

The operation of this equipment is subject to the following two conditions: (1) it is possible that this equipment or device may not cause harmful interference, and (2) this equipment or device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the equipment or device.

5.3. Търговски марки

Suunto Traverse Alpha, неговите лога и другите търговски марки и имена на марката Suunto са регистрирани или нерегистрирани търговски марки на Suunto Oy. Всички права запазени.

5.4. Патентно известие

Този продукт е защитен от молби за патентоване и съответните им национални права: US 7,271,774 , US 7,324,002, US 13/794,468, US 14/195,670, US7489241. Подадени са и допълнителни заявки за патентоване.

5.5. Международна ограничена гаранция

Suunto гарантира, че през гаранционния период Suunto или оторизиран сервизен център на Suunto (оттук нататък наричан "Сервизен център") по свое усмотрение ще компенсира дефекти в материала или изработката безплатно чрез а) поправка, б) замяна или с) възстановяване на сума, в зависимост от условията на настоящата Международна ограничена гаранция. Настоящата Международна ограничена гаранция е валидна и приложима, без значение в коя страна е закупен продуктът. Международната ограничена гаранция не засяга Вашите законови права по силата на задължителното национално законодателство, приложимо при продажба на потребителски стоки.

Гаранционен период

Гаранционният период на Международната ограничена гаранция започва в датата на първоначалната покупка от краен потребител.

Гаранционният период е две (2) години за часовници, смарт часовници, компютри за гмуркане, предаватели за сърдечен ритъм, предаватели за гмуркане, механични инструменти за гмуркане и механични прецизни инструменти, освен ако не е посочено друго.

Гаранционният период е една (1) година за аксесоари, включително, но не само ремъци за гърди Suunto, каишки за часовници, зарядни, презареждаеми батерии, гривни и тръбички.

Гаранционният период е пет (5) години за дефекти, дължащи се на сензора за измерване на дълбочина (налягане) на компютрите Suunto Dive.

Изключения и ограничения

Настоящата Международна ограничена гаранция не покрива:

1. а) нормалната амортизация, например драскотини, ожулвания или промяна на цвета и/или материала на неметалните каишки, б) дефекти, причинени от грубо боравене с продукта или в) дефекти или повреди, причинени от употреба в разрез с предназначението или препоръките за ползване на продукта, неподходяща поддръжка, небрежност или инциденти като изпускане или смачкване;
2. печатни материали и опаковка;
3. дефекти или нарочени дефекти, причинени от използване с продукт, аксесоар, софтуер и/или услуга, които не са произведени или доставяни от Suunto;
4. непрезареждаеми батерии.

Suunto не гарантира, че работата на Продукта или аксесоара ще бъде непрекъсната или безгрешна, нито че Продуктът или аксесоарът ще работи с хардуер или софтуер, предоставян от трета страна.

Настоящата Международна ограничена гаранция не е приложима, ако продуктът или аксесоарът:

1. е отворен в разрез с предназначението за употреба;
2. е ремонтиран с неоторизирани резервни части; модифициран или поправен от неоторизиран Сервизен център;
3. серийният номер е премахнат, променен или направен нечетивен по какъвто и да било начин, което се установява изцяло по преценка на Suunto; или
4. е изложен на химикали, включително, но не само слънцезащитен крем и репеленти за комари.

Достъп до гаранционното обслужване на Suunto

Трябва да покажете доказателство за покупка, за да се възползвате от гаранционното обслужване на Suunto. Също така трябва да регистрирате продукта си онлайн на www.suunto.com/register, за да получите международно гаранционно обслужване по света. За инструкции относно възползването от гаранционно обслужване посетете www.suunto.com/warranty, свържете се с местния оторизиран дилър на Suunto или се обадете в Центъра за връзка на Suunto.

Ограничение на отговорността

До максималната степен, позволена от приложимите задължителни закони, настоящата Международна ограничена гаранция е вашето единственото средство, и заменя всички други гаранции, изразени или подразбиращи се. Suunto не носи отговорност за специални, инцидентни, наказателни или произтичащи щети, включително, но не само загуба на очаквани ползи, загуба на данни, загуба на ползване, капитални разходи, разходи за заместващо оборудване, искове от трети страни, материални щети, възникнали от закупуването или използването на предмета или възникнали от нарушение на гаранцията, нарушение на договор, небрежност, нарушение на каквато и да било юридическа или правосъдна теория, дори ако Suunto е знаела за вероятността от подобни щети. Suunto не носи отговорност за забавяне на предоставянето на гаранционно обслужване.

5.6. Авторски права

Copyright © Suunto Oy. Всички права запазени. Suunto, имената на продуктите на Suunto, техните лога и другите търговски марки и имена на марката Suunto са регистрирани или нерегистрирани търговски марки на Suunto Oy. Настоящият документ и неговото съдържание са собственост на Suunto Oy и са предназначени единствено за използване от клиентите, за да придобият знания и информация относно работата на продуктите на Suunto. Съдържанието му не бива да се използва или разпространява с никакви други цели, нито да се комуникира, разкрива или възпроизвежда по друг начин без предварителното писмено съгласие на Suunto Oy. Ние сме положили максимални грижи да се уверим, че информацията в настоящата документация е подробна и точна, но не даваме конкретна или изрична гаранция за точността ѝ. Съдържанието на настоящия документ подлежи на промяна без предизвестие по всяко време. Можете да изтеглите най-актуалната версия на тази документация от www.suunto.com.

ИНДЕКС

adding.....	31	калибриране.....	17
adjust settings.....	7	климатична тенденция.....	40
Alti & Baro.....	13 , 14	компас.....	16 , 17, 18
Alti-Baro.....	10 , 11, 13, 14	координатни мрежи.....	27
backlight.....	15	крачки.....	9
brightness.....	15	маркери.....	32
Daylight Saving Time.....	39	маршрут.....	32
deleting.....	31	монитор за дейността.....	9
flashlight.....	15	навигиране.....	21 , 29, 32
FusedAlti.....	11	отлагане.....	38
GLONASS.....	28	показване/скриване на дисплеи.....	19
GNSS.....	28	посока.....	18
GPS.....	26, 28	правилни отчитания.....	11
GPS time.....	39	превключване на дисплей.....	20
GPS сигнал.....	26	Приложение Suunto Movescount App	
logbook.....	24	37
memory left indicator.....	24	профил "Алтиметър".....	13
mode.....	15	профил "Барометър".....	14
point of interest (POI).....	31	профили.....	13
settings.....	7	работа.....	42
Suunto app.....	36	референтна стойност.....	11 , 13
time.....	39	референтна стойност за надморска	
Автоматичен профил.....	14	височина.....	11
автопауза.....	15	сервизно меню.....	34
аларма за буря.....	40	синхронизиране.....	37
батерия.....	42	спортни режими.....	29 , 35
будилник.....	38	стойност на въздушно налягане при	
бутони.....	6	морското равнище.....	11
вибрация.....	39	съветник за първоначално стартиране	
времето.....	40	7
връщане.....	21	таймер за обратно броене.....	19
грижи.....	42	таймери.....	19
дейности.....	29	текущо местонахождение.....	30
деклинация.....	17	тонове.....	39
дисплеи.....	19	точка на интерес (POI).....	29
дисплей.....	20	точност на GPS.....	27
заклучване на бутоните.....	16	формати на позицията.....	27
заклучване на посока.....	18	хронометър.....	35
зареждане.....	7 , 42	час.....	38
икони.....	21		



SUUNTO CUSTOMER SUPPORT

www.suunto.com/support

www.suunto.com/register

Manufacturer:

Suunto Oy
Tammiston kauppatie 7 A,
FI-01510 Vantaa FINLAND



© Suunto Oy 05/2021

Suunto is a registered trademark of Suunto Oy. All Rights reserved.